

Akzo Nobel
Chemicals AG
Performance
Additives

Industriestrasse 17a
CH-6203 Sempach Station
Switzerland

T +41 41 469 69 69
F +41 41 469 69 00
www.akzonobel.com/pa



AkzoNobel

DELIVERY NOTE

Delivery number 6101010595
Delivery date 09.12.2015
Goods issue date 03.12.2015
Your reference OA00003811
Your reference date 25.11.2015
Customer number 41118022 *
Order number 5100781552
Order date 25.11.2015

Carrier

Shipper
Elotex Vos Logistics
Graandijk 1
5704 RB Helmond
Netherlands

INCO terms DAP Simbario

Deliver to
Personal Factory Srl
Viale F. Ceniti 101
89822 Simbario
Italy

PLEASE DON'T DELIVER ANY INVOICE WITH THE GOODS

	12 PALLET		
	12 PALLETS		
Material description	FX2320 BAG 25 KG		
Batch number	15LZR035H	No of packages	12 PALLET
		Net weight	12,000.00 KG
		Gross weight	12,360.00 KG
		Volume	0.000 M3

Non Dangerous Goods for Transport

	2 PALLET		
	2 PALLETS		
Material description	MP2100 BAG 25 KG		
Batch number	15LZR035E	No of packages	2 PALLET
		Net weight	2,000.00 KG
		Gross weight	2,060.00 KG
		Volume	0.000 M3

Non Dangerous Goods for Transport

Received in good order and condition by the forwarder

Received in good order and condition by the customer

Date

Date

Sign

Sign

No of package
Net weight

No of package
Net weight

2

Exemplaire pour
Exemplaar voor
Exemplar fürdestinataire
geadresseerde
EmpfängerLETTRE DE VOITURE - DOCUMENT DE TRANSPORT
VRACHTBRIEF - VERVOERDOCUMENT
FRACHTBRIEF - TRANSPORTDOKUMENTCode transporteur
Vervoerscode
Code FrachtführerNo
Nr

1 Expéditeur (nom, adresse, pays) / Afzender (naam, adres, land)
Absender (Name, Anschrift, Land)
VOS LOGISTICS HELMOND I. O. V.
AKZO NOBEL CHEMICAL AG
INDUSTRIESTRASSE 17A
CH 6203 SEMPACH STATION
Zwitserland

Indien de overeenkomsten plaats van inontvangstneming en van aflevering van de zaken zijn gelegen in twee verschillende landen zijn het CMR-Verdrag alsmede in aanvulling daarop de Algemene Vervoercondities 2002, laatste versie, van toepassing.

NL 0427024

Indien de overeenkomsten plaats van inontvangstneming en van aflevering van de zaken zijn gelegen in Nederland zijn de Algemene Vervoercondities 2002, laatste versie, van toepassing.
De Algemene Vervoercondities 2002, laatste versie, zijn door s/va / Stichting Vervoeradres gedeponneerd ter griffie van de arrondissementsrechtbank te Amsterdam en Rotterdam.

2 Destinataire (nom, adresse, pays) / Geadresseerde (naam, adres, land)
Empfänger (Name, Anschrift, Land)
Personal Factory Srl
Viale F. Ceniti 101
89822 SIMBARIO
ITALIE

16 Transporteur (nom, adresse, pays) / Vervoerder (naam, adres, land)
Frachtführer (Name, Anschrift, Land)

Vervoerder lov VOS F L O
A 1111 AA
Nederland



3 Lieu prévu pour la livraison de la marchandise (lieu, pays) / Plaats (bestemd) voor de aflevering der goederen (plaats, land) / Auslieferungsort des Gutes (Ort, Land)
89822 SIMBARIO
ITALIE

17 Transporteurs successifs (nom, adresse, pays) / Opvolgende vervoerders (naam, adres, land)
Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land)

4 Lieu et date de la prise en charge de la marchandise (lieu, pays, date) / Plaats en dat. v. inontvangstneming der goederen (plaats, land, datum) / Ort und Tag der Übernahme des Gutes (Ort, Land, Datum)
HELMOND/NL 003
TEL: 0031-492-531313
3-12-15

18 Réserves et observations du transporteur / Voorbehoud en opmerkingen van de vervoerder
Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführers

Transport vol / Emballage
14 CPl-pallet N/

5 Documents annexés / Bijgevoegde documenten
Beigefügte Dokumente

Pallets genvuld Vos ja/nee
Euro pallets genvuld Vos ja/nee

6 Marques et numéros / Merken en nummers
Kennzeichen und Nummern
5424717
5425020

7 Nombre de colis / Aantal coll
Anzahl der Packstücke
480 ZKN FX2320 BAG 25 KG C
80 ZKN MP2100 BAG 25 KG C

8 Mode d'emballage / Wijze van verpakking
Art der Verpackung

9 Nature de la marchandise / Aard der goederen
Bezeichnung des Gutes

10 No statistique / Statistisch
nummer / Statistiknummer
15LZR035H
15LZR035E

11 Poids brut, kg / Bruto gewicht
in kg / Bruttogewicht in kg

12 Cubage m3 / Volume in m3
Umfang in m3

13 Instructions de l'expéditeur / Instructies afzender
Anweisungen des Absenders

527573

5100781552

Brutogew. (Kg)
Totaal colli

14420,00
560

14 Prescriptions d'affranchissement / Frankeringsvoorschrift
Frachtzahlungsanweisungen
☐ Franco / Frei
☐ Non franco / Niet franco / Unfrei
DAP SIMBARIO

19 Conventions particulières / Speciale overeenkomsten
Besondere Vereinbarungen

Cargo Fastened and Secured by Driver/Carrier.

Ladung gesichert durch Fahrer/Transportunternehmer.

20 A payer par / Te betalen
door / Zu zahlen vom:

Expéditeur / Afzender
Absender

Monnaie / Geldsoort
Währung

Destinataire / Geadresseerde
Empfänger

Prix de transport / Vrachtprijs
Fracht:
Réductions / Kortingen
Ermäßigungen:
Solde / Saldo
Zwischensumme:
Suppléments / Supplémenten
Zuschläge:
Frais accessoires / Bijkomen-
de kosten / Nebengebühren: +
TOTAL / TOTAAL
GESAMTSUMME:

21 Etablie à / Opgemaakt te
Ausgefertigt in

le / de
am

HELMOND

2/12/15

15 Remboursement / Rückerstattung

22 Vos Logistics Helmond
Graandijk 1
HELMOND



24 Marchandises reçues / Goederen ontvangen
Gut empfangen

Lieu / Plants
Ort

le / de
am

PERSONAL FACTORY
P.N.A 03062550797

Signature et timbre de l'expéditeur / Handtekening en stempel
van de afzender / Unterschrift und Stempel des Absenders

Signature et timbre du transporteur / Handtekening en stempel
van de vervoerder / Unterschrift und Stempel des Frachtführers

Signature et timbre du destinataire / Handtekening en stempel
van de geadresseerde / Unterschrift und Stempel des Empfängers

Les parties encadrées de lignes grasses doivent être remplies par le transporteur / De dik omlijnde vakken moeten ingevuld worden door de vervoerder / Die mit fett gedruckten Linien eingerahmten Rubriken müssen vom Frachtführer ausgefüllt werden

1-15 y compris et / inbegrepen
19+21+22
encluse(n)

A remplir sous la responsabilité de l'expéditeur / In te vullen onder verantwoordelijkheid van de afzender / Auszufüllen unter der Verantwortung des Absenders